

HOJA DE DATOS DE SEGURIDAD

Cumple con la Norma de Comunicación de Peligros, según su revisión (HCS) 29 CFR 1910.1200, y con los peligros internacionales de seguridad química del Sistema Globalmente Armonizado (GHS)

I. IDENTIFICACIÓN (INFORMACIÓN DEL PRODUCTO QUÍMICO Y DEL FABRICANTE)

Fabricante: IMRAE Corporation
Murrieta, CA, 92562

Nombre comercial del producto: CoatMasters® Matte Sealer Stain (CAL-AQMD)

Revisión: 06/2026

Teléfono de emergencia: 8:00 AM – 5:00 PM PST lunes a viernes (951) 413-0240

Familia química: Emulsión híbrida acrílica modificada.

Uso: Sellador y recubrimiento protector (material relacionado con recubrimientos)

II. IDENTIFICACIÓN DE PELIGROS

Este material es un líquido a base de agua y no representa ningún peligro de incendio ni peligro inmediato para la salud cuando se maneja conforme a las pautas indicadas en las siguientes secciones. Revise la información indicada sobre el manejo del material y el riesgo de exposición.

Declaración de peligro: En general, el material no es peligroso. Sin embargo, puede causar irritación leve en los ojos y la piel.

Toxicidad aguda y puede ser nocivo si se ingiere. – Categoría 5

CLASIFICACIÓN GHS:

Toxicidad aguda oral – Categoría 5

Toxicidad aguda dérmica – Categoría 5

Toxicidad aguda por inhalación – Categoría 5

Irritación cutánea: Reversible, puede causar irritación leve – Categoría 3

Irritación ocular: Reversible, puede causar irritación ocular leve – Categoría 2B

Efectos crónicos / Carcinogenicidad: Este producto o cualquiera de sus ingredientes presentes en < 0.1-0.5% NO está listado como carcinógeno ni sospechoso de ser carcinógeno por NTP, IARC u OSHA.

Declaración de precaución:

Lávese completamente después de manipularlo; lávese la cara, las manos y cualquier piel expuesta después del manejo para evitar irritación leve.

Obtenga atención médica si la irritación de la piel persiste.

No respire nieblas/vapores, evite respirar el olor y use mascarilla protectora si la irritación persiste.

Mantenga el recipiente herméticamente cerrado después de usar el material.

Almacene el recipiente herméticamente cerrado en un lugar fresco/bien ventilado para evitar derrames y fugas.

Use guantes de protección y protección ocular/facial (gafas de seguridad/protectores) para minimizar cualquier forma de irritación ocular/cutánea.

III. COMPOSICIÓN / INFORMACIÓN SOBRE LOS INGREDIENTES

Nombre químico	N.º de registro CAS	Peso %
3-yodo-2-propinil butilcarbamato	55406-53-6	< 0.003%
Butano-1,3-diol	107-88-0	< 0.005%
Xileno	1330-20-7	< 0.010%
Alcoholes, sebo etoxilado	61791-28-4	<0.010%
2-Amino-2Propil 1-Propanol	174-68-5	< 0.500%
2-Butoxietanol	111-76-2	< 3.00%
Propileno	9003-07-0	<3-5.0%
Dióxido de titanio	13463-67-7	<0-5.0%
Butil diglicol	112-34-5	<1.000%
Polímero de poliuretano	Propietario	<1.000%
Resina de poliéster	Propietario	8-10%
Polímero acrílico	Propietario	20-30%

Si el número de registro CAS aparece como "Propietario", el químico especificado ha sido declarado como SECRETO COMERCIAL.

IV. MEDIDAS DE PRIMEROS AUXILIOS

Contacto con los ojos: Si los ojos se ven afectados, enjuague con abundante agua durante al menos 10 minutos. Si la irritación persiste, busque atención médica.

Inhalación: No se conocen efectos.

Ingestión: Si se ingiere, induzca el vómito de manera segura y consulte a un médico.

Contacto con la piel: Lave con abundante agua y jabón las áreas afectadas. Si la irritación persiste, busque atención médica.

V. MEDIDAS CONTRA INCENDIOS Y REACTIVIDAD

Polimerización peligrosa: No ocurrirá

Descomposición térmica peligrosa: Puede generar polímeros acrílicos

Medios de extinción adecuados: Espuma, polvo extintor, dióxido de carbono, niebla de agua. En caso de incendio, enfríe los recipientes en peligro con niebla de agua.

Medios de extinción no adecuados: Chorro de agua a alta presión.

Peligros específicos en caso de incendio: No se conocen.

Equipo especial de protección y precauciones para bomberos: Para incendios en áreas cerradas, use equipo de respiración autónomo. No inhale gases de combustión.

VI. MEDIDAS EN CASO DE LIBERACIÓN ACCIDENTAL

Precauciones personales:

NO coma, beba ni fume durante la limpieza. Use ropa protectora, gafas de seguridad y guantes impermeables (p. ej., guantes de neopreno). Asegure una ventilación adecuada. Evite todas las fuentes de ignición, superficies calientes y llamas abiertas.

Precauciones ambientales:

NO deseche ninguna porción líquida en drenajes que conduzcan al alcantarillado de la ciudad, y adopte medidas preventivas para evitar posibles derrames en el futuro.

Métodos de limpieza:

Si se libera o derrama accidentalmente, limpie, raspe o absorba de inmediato con material inerte (p. ej., arena, gel de sílice, aserrín y aglutinante universal común), y colóquelo en un recipiente designado para su eliminación.

Métodos de contención:

Use un recipiente aprobado para la eliminación de residuos; seque y elimine de acuerdo con las pautas de eliminación de HAZMAT.

VII. MANIPULACIÓN Y ALMACENAMIENTO

Precauciones para una manipulación segura:

Evite el contacto con los ojos. Evite el contacto prolongado y repetido con la piel y respirar nieblas/vapores. Mantenga el recipiente herméticamente cerrado y practique técnicas seguras de manejo al levantarlo. Mezcle bien antes de usar.

Protección ocular y facial: Use gafas de seguridad con protectores laterales. Use gafas resistentes a salpicaduras para condiciones variables de viento.

Protección de la piel: Para contacto prolongado o repetido con la piel, use guantes de látex estándar.

Condiciones de trabajo: Asegure una ventilación adecuada para evitar la acumulación de concentración

Manténgase fuera del alcance de los niños.

Condiciones de almacenamiento seguro, incluidas incompatibilidades:

Almacene a temperatura ambiente y evite la congelación a 0 °C / 32 °F y temperaturas superiores a 100 °C / 212 °F

El producto está diseñado para usarse "TAL CUAL". No lo mezcle con ningún material no aprobado.

VIII. CONTROLES DE EXPOSICIÓN / PROTECCIÓN PERSONAL

Límites de exposición:

Nombre químico	N.º de registro CAS	ACGIH (TLV/TWA)	OSHA (PEL/TWA)
3-yodo-2-propinil butilcarbamato	55406-53-6	No se encontraron valores	No se encontraron valores
Butano-1,3-diol	107-88-0	< 20 ppm	< 50 ppm

Xileno	1330-20-7	< 100 ppm	< 100 ppm
Alcoholes, sebo etoxilado	61791-28-4	10 mg/m ³	10 mg/m ³
2-Amino-2Propil 1-Propanol	174-68-5	10 mg/m ³	10 mg/m ³
2-Butoxietanol	111-76-2	< 20 ppm	< 50 ppm
Propileno	9003-07-0	5 mg/m ³	5 mg/m ³
Dióxido de titanio	13463-67-7	10 mg/m ³	10 mg/m ³
Butil diglicol	112-34-5	No se encontraron valores	No se encontraron valores
Polímero de poliuretano	Propietario	No se encontraron valores	No se encontraron valores
Resina de poliéster	Propietario	No se encontraron valores	No se encontraron valores
Polímero acrílico	Propietario	No se encontraron valores	No se encontraron valores

PEL-OSHA Límite de exposición permisible; TLV-ACGIH Valor límite umbral – TWA Promedio ponderado en el tiempo

OSHA revocó los límites de la regla final del 19 de enero de 1989 en respuesta a la decisión del 11.º Circuito de Apelaciones (AFL-CIO v. OSHA, efectiva el 30 de junio de 1993. Véase 29 CFR 1910.1000 (58 FR 35338).

Controles de ingeniería adecuados:

Puede ser necesaria ventilación de extracción local para controlar los contaminantes del aire hasta sus límites de exposición. Se recomienda el uso de ventilación local para controlar las emisiones cerca de la fuente. Proporcione ventilación mecánica para espacios confinados. Use equipo de ventilación a prueba de explosiones.

Medidas de protección individual, como equipo de protección personal:

Protección respiratoria:

Use equipo respiratorio aprobado en un área bien ventilada y/o abierta. Debe usarse un respirador aprobado por NIOSH con cartucho para vapores orgánicos cuando se excedan los límites de exposición ocupacional. Mínimo cartucho para vapor orgánico 3M 6001 o equivalente.

Protección ocular:

Deben usarse gafas de seguridad con protectores laterales o gafas químicas.

Protección de la piel:

Si es probable el contacto prolongado o repetido con la piel, deben usarse guantes de látex o guantes resistentes a químicos.

Medidas generales de seguridad:

Las manos y/o la cara deben lavarse antes de los descansos y al final del turno. Evite el contacto con la piel y los ojos. Siempre deben seguirse buenas prácticas de higiene personal.

IX. PROPIEDADES FÍSICAS Y QUÍMICAS

PUNTO DE EBULLICIÓN: 275°F

PUNTO DE INFLAMACIÓN / NO COMBUSTIBLE: > 300°F

PRESIÓN DE VAPOR (20 C) (MM HG): 8 MBAR DENSIDAD DE VAPOR (AIRE=1):

PUNTO DE CONGELACIÓN: 0 °C; 32 °F

ESTADO FÍSICO: líquido lechoso

OLOR: olor ligero

pH: 8.5-9.5

TASA DE EVAPORACIÓN (ACETATO DE BUTILO=1): <1.0 Agua

Gravedad específica: 1.022 – 1.030

VOC (G/L): < 50 gramos / litro

X. ESTABILIDAD Y REACTIVIDAD

Estabilidad química: Sin descomposición; evite el calor extremo por encima de 212°F.

Posibilidad de reacciones peligrosas: No se conocen. El producto es químicamente estable.

Condiciones que deben evitarse: Calor, chispas, llamas y acumulación de electricidad estática.

Materiales que deben evitarse: Sales metálicas.

Productos de descomposición peligrosos: Dióxido de carbono, monóxido de carbono, hidrocarburos.

XI. INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA

Vías principales de exposición:

Las vías de entrada de sólidos y líquidos son la ingestión y la inhalación, pero pueden incluir contacto con los ojos o la piel. Las vías de entrada para gases incluyen inhalación y contacto ocular. El contacto con la piel puede ser una vía de entrada para gases licuados.

Toxicidad aguda/Efectos:

Evaluación de toxicidad aguda: Prácticamente no tóxico después de una sola ingestión; prácticamente no tóxico después de un solo contacto con la piel; y prácticamente no tóxico por inhalación. La ingestión puede causar molestias gastrointestinales. El producto no ha sido probado. La declaración se ha derivado de sustancias/productos de estructura o composición similar.

Oral:

Tipo de valor: LD50

Especie: rata

Valor: > 2,000 - 10,000 mg/kg

Inhalación:

Tipo de valor: ATE

Valor: > 5 mg/l

Tiempo de exposición: 4 h

Determinado para niebla

Dérmica:

Tipo de valor: ATE
Valor: > 5,000 mg/kg

Evaluación de otros efectos agudos:

Evaluación de STOT única

Con base en la información disponible, no se espera toxicidad específica en órganos diana después de una sola exposición.

Irritación / corrosión:

Evaluación de efectos irritantes: No irrita los ojos ni la piel, pero puede causar irritación mecánica. Si el producto se adhiere a la piel, puede ocurrir irritación cuando se seca. El producto no ha sido probado. La declaración se ha derivado de sustancias/productos de estructura o composición similar.

Piel:

Especie: conejo

Resultado: no irritante

Método: Directriz OECD 404

Ojos:

Especie: conejo

Resultado: no irritante

Método: Directriz OECD 405

Sensibilización:

Evaluación de sensibilización: El producto contiene una mezcla de: 5-cloro-2-metil-4-isotiazolin-3-ona y 2-metil-4-isotiazolin-3-ona (3:1) (CAS-No.:55965-84-9). La sustancia puede causar sensibilización de la piel en personas particularmente sensibles. Con base en nuestra experiencia y la información disponible, no se esperan efectos adversos para la salud si se maneja según lo recomendado con precauciones adecuadas para los usos designados.

Peligro de aspiración:

No aplica

Toxicidad crónica/Efectos

Toxicidad por dosis repetida:

Evaluación de toxicidad por dosis repetida: No se observaron efectos adversos después de exposición repetida en estudios con animales. El producto no ha sido probado. La declaración se ha derivado de sustancias/productos de estructura o composición similar.

Toxicidad genética:

Evaluación de mutagenicidad: La sustancia no fue mutagénica en bacterias. El producto no ha sido probado. La declaración se ha derivado de sustancias/productos de estructura o composición similar.

Carcinogenicidad:

Evaluación de carcinogenicidad: El conjunto de la información evaluable no proporciona indicios de un efecto carcinogénico.

Toxicidad reproductiva:

Evaluación de toxicidad reproductiva: No se espera que cause toxicidad reproductiva (con base en la composición).

Teratogenicidad:

Evaluación de teratogenicidad: Los datos disponibles para una evaluación del efecto de la sustancia sobre la toxicidad del desarrollo no son suficientes para una evaluación adecuada.

Experiencias en humanos:

De acuerdo con la experiencia, el producto se considera inocuo para la salud si se usa de la manera correcta.

Otra información:

Con base en nuestra experiencia y la información disponible, no se esperan efectos adversos para la salud si se maneja según lo recomendado con precauciones adecuadas para los usos designados. La declaración se derivó de productos de composición similar.

Síntomas de exposición:

No se esperan síntomas significativos debido a la no clasificación del producto.

XII. INFORMACIÓN ECOLÓGICA

Toxicidad

Toxicidad para peces:

LC50 (96 h) > 100 mg/l, *Brachydanio rerio* (Directriz OECD 203, estático)

Invertebrados acuáticos:

EC50 (48 h) > 100 mg/l, *Daphnia magna* (Directriz OECD 202, parte 1, estático)

Plantas acuáticas:

EC50 (72 h) > 100 mg/l, *Scenedesmus subspicatus* (Directriz OECD 201)

Concentración nominal

Microorganismos/Efecto sobre lodos activados

Toxicidad para microorganismos

DIN EN ISO 8192-OECD 209-88/302/EEC, P. C lodos activados, doméstico/EC20 (0.5 h): > 100 mg/l

No se prevé la inhibición de la actividad de degradación de lodos activados cuando se introduzca en plantas de tratamiento biológico en concentraciones bajas apropiadas.

Persistencia y degradabilidad

Evaluación de biodegradación y eliminación (H₂O)

El producto puede eliminarse prácticamente del agua mediante procesos abióticos, p. ej., adsorción sobre lodos activados.

Información de eliminación

> 70 % reducción DOC (OECD 302B; ISO 9888; 88/302/EEC, parte C) Fácilmente eliminado del agua.

Potencial bioacumulativo

Potencial de bioacumulación

Con base en sus propiedades estructurales, el polímero no está biológicamente disponible. No se espera acumulación en organismos.

Movilidad en el suelo

Evaluación del transporte entre compartimentos ambientales

No hay datos disponibles.

Información adicional

Halógeno orgánico adsorbible (AOX):

No hay datos disponibles.

Otros consejos ecotoxicológicos:

No libere sin tratamiento en aguas naturales. Con el estado actual del conocimiento, no se esperan efectos ecológicos negativos.

Los datos ecológicos se determinan por analogía.

XIII. CONSIDERACIONES SOBRE LA DISPOSICIÓN

Eliminación de residuos de la sustancia:

El producto es adecuado para quemarse en un quemador cerrado y controlado para aprovechar su valor combustible o para su eliminación mediante incineración supervisada. Dicha quema puede estar limitada por regulación local. El producto es adecuado para su procesamiento en una instalación gubernamental apropiada de eliminación de residuos. El uso de estos métodos está sujeto al cumplimiento por parte del usuario de las leyes y regulaciones aplicables y a la consideración de las características del producto al momento de su eliminación.

Eliminación del recipiente:

Deseche en una instalación autorizada. Se recomienda aplastar, perforar u otros medios para prevenir el uso no

autorizado de recipientes usados.

XIV. INFORMACIÓN DE TRANSPORTE

Este producto no está regulado para envío por tierra ni por aire.

Transporte terrestre

USDOT

No clasificado como mercancía peligrosa conforme a las regulaciones de transporte

Clase 55

Transporte marítimo

IMDG

No clasificado como mercancía peligrosa conforme a las regulaciones de transporte

Transporte aéreo

IATA/ICAO

No clasificado como mercancía peligrosa conforme a las regulaciones de transporte

Información reglamentaria de EE. UU.

INFORMACIÓN CERCLA (40CFR302.4): La liberación de este material al aire, tierra o agua no es reportable al National Response Center bajo la Comprehensive Response, Compensation, and Liability Act ni a ninguna otra agencia local.

CLEAN AIR ACT

CLEAN WATER ACT:

SARA (311,312): Este producto no contiene ningún químico peligroso bajo 29CFR 1910.1200 y, por lo tanto, no está cubierto por el Título III de SARA.

SARA (313): Este producto no contiene ningún químico peligroso bajo el requisito de reporte de la Sección 313 del Título III de las Enmiendas Superfund (40CFR372).

PROPOSICIÓN 65 DE CALIFORNIA ADVERTENCIA: Este producto puede exponerlo a químicos, incluido el óxido de etileno, que el Estado de California reconoce como causante de cáncer y defectos de nacimiento u otros daños reproductivos. Para obtener más información, visite www.P65Warnings.ca.gov.

XVI. OTRA INFORMACIÓN

Esta información se ofrece de buena fe; IMRAE Corporation renuncia a cualquier garantía, responsabilidad o lesión que pueda resultar del uso inapropiado o indebido del material distinto al uso previsto del producto. Es responsabilidad del usuario examinar el producto y asegurarse de que se cumplan todas las leyes y regulaciones aplicables en todos los niveles, desde las pautas municipales, del condado, estatales y federales en cuanto a manejo, seguridad y eliminación.

Todos los datos reportados son valores típicos y no especificaciones del producto. Consulte la Hoja de Datos Técnicos para obtener información más detallada o comuníquese con IMRAE para preguntas específicas. Se considera que los procedimientos recomendados de higiene industrial y manejo seguro son generalmente aplicables.

HMIS:

Inflamabilidad	0	Reactividad	0	Salud	1
----------------	---	-------------	---	-------	---

NFPA:

Inflamabilidad	0	Reactividad	0	Salud	1
----------------	---	-------------	---	-------	---